Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Courroux Wolfies II	2L
CLUB 2	Buix III	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	17.03.2019
Start / Beginn Début / Inizio	13:59	End / Ende Fin / Fine	15:57
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC004		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	42

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	94140	BREGNARD Alain	
Official scorer Marqueur	9019	QUARATIELLO Lido	
Referee 1 Arbitre 1	211205	GAGNEBIN Nathan	
Referee 2 Arbitre 2	203346	MARCHAND Théo	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	12	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Courroux Wolfies II

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Courroux Wolfies II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
99	C	MOSER Grégoire				203368
4	A	FLEURY Guillaume				208167
33	G	FERRARI Laetitia	X	X	X	207421
	G					
40		GIRARDIN Félicien				211423
72		CHAPPATTE Joris				214061
69		GÜNTER Mathieu				209410
15		RUCHTI Sylvain				207306
38		MERZ Lucas				204012
14		GIULIANI Joël				208169
82		JOLIDON Gaël				96285
89		WUST Mathieu				97341

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	99294
	DUBOIS Xavier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:50	82	89	1				
12:58	69	82	2				
13:59	82	69	3				
16:40	89	69	4				
19:50	82	15	5				
26:46	82	89	6				
27:08	89	82	7				
40:53	89		8				
43:11	4	89	9				
48:21	82	69	10				
49:21	69		11				
49:37	82	89	12				
				TOTAL			12
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17:03	4	2	19:03	A
44:38	82	2	46:38	H
51:28	72	2	53:28	A
TOTAL			6 min	

2 Buix III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
53	C	FRIDEZ Florian				208448
43	A	ROSSIER Nathan				213354
1	G	VOISARD Steven		X	X	215142
33	G	BERLET Julien	X	X		2211
74		NEUENSCHWANDER Pascal				208433
87		THEUBET Lionel				201636
12		FRIDEZ Yann				202729
3		ROY Joseph				218852
66		VOISARD Thibaud				210100
95		CHOFFAT Gautier				214091
19		COEUDEVEZ Mathieu				209509
89		COSTINEA Grigore-Dumitru				212713
85		MARCHAND Martin				204323
77		CERF Kevin				213300
97		HABEGGER Jonathan				209419

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10108
	TORTI Pascal		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:48	74	95	1				
18:54	19	53	2				
20:47	19		3				
27:23	43	19	4				
32:09	95	66	5				
33:38	97	12	6				
56:53	19	74	7				
				TOTAL			7
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
11:04	77	2	12:58	I
14:30	87	2	16:30	B1
18:25	95	2	19:50	B1
29:48	66	2	31:48	B1
46:44	87	2	46:44	U
46:44	87	2	48:21	I
57:34	19	2	59:34	H
TOTAL			14 min	